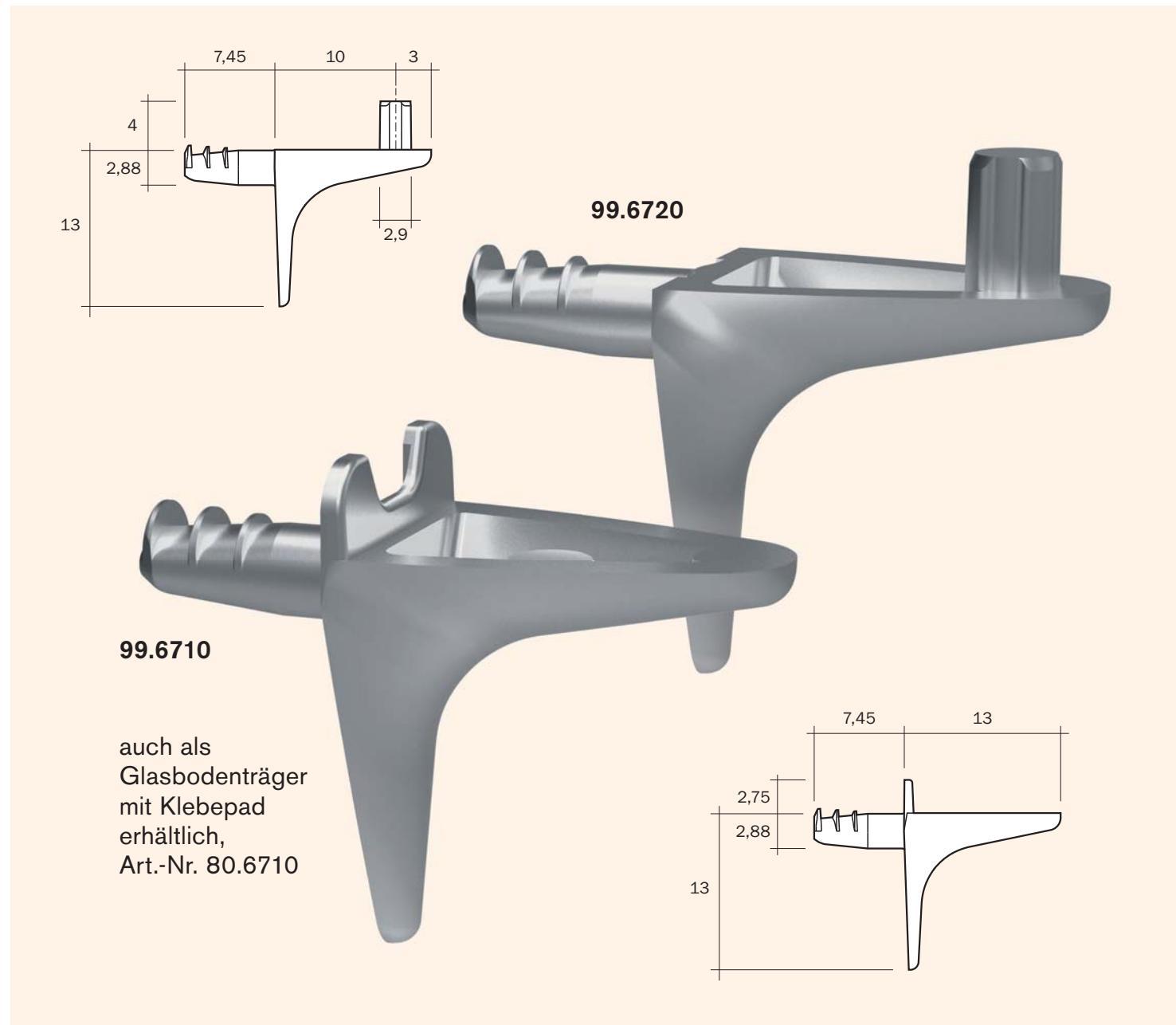


# 99.6710 + 99.6720 Bodenträger



**mit 3 mm Stift  
für dezente  
Lochreihen !**

- Material: Zinkdruckguss
- LGA geprüft
- filigrane Optik

Weitere Infos unter Tel: 057 31/74 07-0

Prüfbericht-Nr.: <i>Test Report No.:</i>	21233415_001	Auftrags-Nr.: <i>Order No.:</i>	3144252-40	Seite 1 von 22 <i>Page 1 of 22</i>	
Kunden-Referenz-Nr.: <i>Client Reference No.:</i>	N/A	Auftragsdatum: <i>Order date:</i>	20.04.2015		
Auftraggeber: <i>Client:</i>	Paul Henke GmbH & Co. KG Brückenstr. 94, 32584 Löhne				
Prüfgegenstand: <i>Test item:</i>	Bodenträger D 3 mm mit 1 Zapfen				
Bezeichnung / Typ-Nr.: <i>Identification / Type No.:</i>	D 3 mm mit 1 Zapfen				
Auftrags-Inhalt: <i>Order content:</i>	Prüfung der Bodenträger Test of shelf supports				
Prüfgrundlage: <i>Test specification:</i>	DIN EN 14749: 2005-11 Wohn- und Küchenmöbel - Schränke, Regale und Arbeitsplatten - Sicherheitstechnische Anforderungen und Prüfverfahren <i>Domestic and kitchen storage units and worktops — Safety requirements and test methods</i>				
Wareneingangsdatum: <i>Date of receipt:</i>	29.04.2015				
Prüfmuster-Nr.: <i>Test sample No.:</i>	A000096298-001				
Prüfzeitraum: <i>Testing period:</i>	29.04.2015 - 12.05.2015				
Ort der Prüfung: <i>Place of testing:</i>	Goebenstr. 4-10, 32052 Herford				
Prüflaboratorium: <i>Testing laboratory:</i>	TÜV Rheinland LGA Products GmbH, Möbelprüfinstutit				
Prüfergebnis*: <i>Test result*:</i>	Pass				
geprüft von / tested by:  <i>M. Krohne</i>		kontrolliert von / reviewed by:  <i>P. Schulze</i>			
13.05.2015	Michael Krohne / Sachverständiger	13.05.2015	Philipp Schulze / Sachverständiger		
Datum Date	Name / Stellung Name / Position	Unterschrift Signature	Datum Date	Name / Stellung Name / Position	Unterschrift Signature
<b>Sonstiges / Other:</b> Prüfung der Bodenträger erfolgte in der Höhe des Einlegeböden von 165 mm über dem Unterboden. Vorhersehbare Verwendung wurde betrachtet. Zur Zeit liegen für das/die Produkt/e weder Schutzklauselverfahren an, noch ist ein erhöhtes Unfallaufkommen bekannt.					
<b>Zustand des Prüfgegenstandes bei Anlieferung:</b> <i>Condition of the test item at delivery:</i>			Prüfmuster vollständig und unbeschädigt <i>Test item complete and undamaged</i>		
* Legende: 1 = sehr gut 2 = gut 3 = befriedigend 4 = ausreichend 5 = mangelhaft P(ass) = entspricht o.g. Prüfgrundlage(n) F(all) = entspricht nicht o.g. Prüfgrundlage(n) N/A = nicht anwendbar N/T = nicht getestet Legend: 1 = very good 2 = good 3 = satisfactory 4 = sufficient 5 = poor P(ass) = passed a.m. test specification(s) F(all) = failed a.m. test specification(s) N/A = not applicable N/T = not tested					
<b>Dieser Prüfbericht bezieht sich nur auf das o.g. Prüfmuster und darf ohne Genehmigung der Prüfstelle nicht auszugsweise vervielfältigt werden. Dieser Bericht berechtigt nicht zur Verwendung eines Prüfzeichens.</b> <i>This test report only relates to the a. m. test sample. Without permission of the test center this test report is not permitted to be duplicated in extracts. This test report does not entitle to carry any test mark.</i>					

Prüfbericht-Nr.: 21233415_001 Test Report No.:			Seite 11 von 22 Page 11 of 22
Absatz	DIN EN 14749: 2005-11	Messergebnisse - Bemerkungen	Bewertung
Clause	Anforderungen - Prüfungen / Requirements - Tests	Measuring results - Remarks	Evaluation
<b>6.3.2</b>	<b>Einlegeböden</b> <i>Shelves</i>		
<b>6.3.2.1</b>	<b>Allgemeines</b> <i>General</i>		
	Einlegeböden dürfen nicht herunterfallen, wenn sie nach 6.3.2.2 und 6.3.2.3 geprüft werden.  <i>Shelves shall not fall down when tested as specified in 6.3.2.2 and 6.3.2.3.</i>		
<b>6.3.2.2</b>	<b>Waagerecht belastet</b> <i>Under horizontal force</i>		
	Eine waagerecht nach außen gerichtete Kraft, die 50 % des Gewichts des unbeladenen Einlegebodens beträgt, wird in der Mitte der Vorderkante aufgebracht.  <i>Apply a horizontal outwards force of 50 % of the weight of the unloaded shelf to the middle of the front edge.</i>	38,26 N	P <input checked="" type="checkbox"/> F <input type="checkbox"/> N/A <input type="checkbox"/> N/T <input type="checkbox"/>
<b>6.3.2.3</b>	<b>Senkrecht belastet</b> <i>Under vertical force</i>		
	Eine senkrecht nach unten gerichtete Kraft von 100 N wird auf eine beliebige Stelle 25 mm von der Vorderkante entfernt aufgebracht.  <i>Apply a vertical downward force of 100 N to any point 25 mm in from the front edge.</i>		P <input checked="" type="checkbox"/> F <input type="checkbox"/> N/A <input type="checkbox"/> N/T <input type="checkbox"/>
<b>6.3.3</b>	<b>Bodenträger</b> <i>Shelf supports</i>		
	Einlegeboden nach Tabelle 1 beladen. Die Schlagplatte wird 10-mal an einer Stelle möglichst nahe am Bodenträger gekippt. Alle Bodenträger des Einlegebodens müssen geprüft werden.  Nach der Prüfung dürfen der Einlegeboden und die Bodenträger keinen Bruch oder andere Schäden aufweisen, die die Sicherheit beeinträchtigen können.  <i>Load the shelf with load specified in Table 1. The impact plate shall be tipped over 10 times at a point as close to the support as possible. All supports of the shelf shall be tested. After the test, the shelf and the shelf supports shall show no fracture or other damage that can affect the safety.</i>	Beladung Einlegeboden: 40,24 kg  Nach der Schlagprüfung der Bodenträger in der Höhe von 165 mm über dem Unterboden ist vorne links der Bodenträger stark verkantet und an einem anderen Bodenträger ist die unter Spalte abgebrochen. Den Einlegeboden mit Beladung haben die Bodenträger gehalten.	P <input checked="" type="checkbox"/> F <input type="checkbox"/> N/A <input type="checkbox"/> N/T <input type="checkbox"/>